KIKI 4

UBIJ SVOJU VEČERU / KILL YOUR DINNER

Bryn Chainey – Australija / Australia 2016 – 12'
igrani / fiction

Neobično "zbližavanje" oca i sina tijekom vikenda koje baš i ne odgovara ukusu sina tinejdžera.
An unusual father-son "bonding" weekend isn't quite to the teenage boy's taste.

PIEN, KRALJICA PČELA / PIEN DE BIJENKONINGIN / PIEN QUEEN OF THE BEES

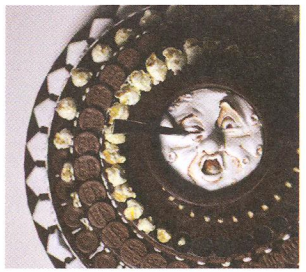
Ellen Vloet – Nizozemska / Netherlands 2015 – 16'30''
dokumentarni / documentary

Kao najmlađa pčelarica u Nizozemskoj, Pien se iz sve snage trudi zaustaviti izumiranje pčela, iako je i ona sama vrlo bolesna.
As the youngest beekeeper in the Netherlands, Pien does all she can to try and stop bees from dying out, even though she herself is extremely ill.

POSLJEDNJI IZAZOV / THE LAST QUEST

Božidar Trkulja – Hrvatska / Croatia 2017 – 16'
animacija / animation

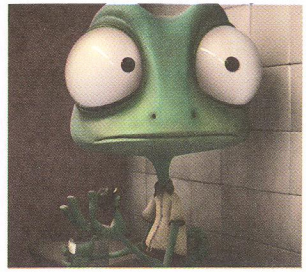
Pet odvažnih junaka. Tri poticajna patuljka. Jedna primamljiva nagrada. Pohlepa, taština i žudnja u natjecanju do samoga kraja. Tko bi mogao biti dostojan?
Five brave heroes. Three incentive dwarfs. One tempting prize. Greed, vanity and lust in the contest until the very end. Who could be worthy?



MELTING POP

Alexandre Dubosc – Francuska / France 2015 – 2'
animacija / animation

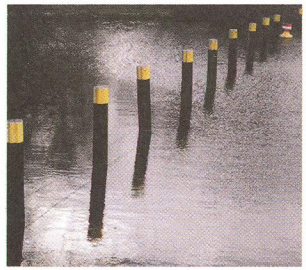
"Čokoladna" mješavina autorove vizije POP-a.
A "chocolate" mixture of author vision of POP.



DARREL

Marc Briones – Nizozemska / Netherlands 2016 – 3'20''
animacija / animation

Kontakt očima u vlaku. Koliko ste prilika propustili? Darrel će učiniti sve što je u njegovoj moći kako bi iskoristio ovu.
Making eye contact on a train. How many opportunities have you let slip? Darrel will do everything possible to seize this one.



SPEKTAR GRADSKIH ZVUKOVA / URBAN AUDIO SPECTRUM

Marina Schnider – Njemačka, Švicarska / Germany, Switzerland 2016 – 3'30'' – eksperimentalna animacija / experimental animation

Berlin je prepun zvukova. Što se dogodi kada grad ima vlastiti soundtrack? Animacija transformira mostove, grede i druge gradske elemente u instrumente.
Berlin is full of sounds. What happens when the city plays its own soundtrack? Animation transforms bridges, beams, and other urban elements into instruments.